

## 入 札 公 告

下記のとおり一般競争入札に付します。

令和2年2月17日  
契約担当役  
独立行政法人北方領土問題対策協会  
事務局長 鈴木 茂雄

### 記

#### 1 調達内容等

- (1) 件名  
令和2年度北方四島交流訪問事業の「ロシア語通訳者同行業務等」
- (2) 仕様等  
入札説明書による。
- (3) 契約期間  
契約締結日から令和2年12月31日（木）
- (4) 履行場所  
入札説明書による。
- (5) 入札方法等  
入札金額は総価を記入すること。なお、決定に当たっては、入札書に記載された金額に当該金額の10%に相当する額を加算した金額をもって落札価格とするので、入札者は、消費税及び地方消費税に係る課税事業者であるか免税事業者であるかを問わず、見積った金額の110分の100に相当する金額を入札書に記載すること。

#### 2 競争入札に参加する者に必要な資格

- (1) 独立行政法人北方領土問題対策協会契約事務取扱細則第3条の規定に該当しない者であること。  
ただし、未成年者、被保佐人又は被補助人であって、契約締結のための必要な同意を得ている者については、この限りではない。
- (2) 同契約事務取扱細則第4条の規定に該当しない者であること。
- (3) 平成31・32・33年度又は令和1・2・3年度国の競争参加資格（全省庁統一資格）において「役務の提供等」（翻訳・通訳・速記）のA、B、C又はD等級に格付けされている者であること。
- (4) 国における物品等の契約に係る指名停止等措置要領に基づく指名停止を受けている期間中でないこと。
- (5) 入札参加希望者は、5に示した入札前書類審査に必要な証明書等を提出し、

合格しなければならない。

### 3 契約条項を示す場所等

#### (1) 契約条項を示す場所

所在地 東京都台東区北上野 1-9-12 住友不動産上野ビル 9階  
独立行政法人北方領土問題対策協会 業務グループ交流担当  
電話番号 03-3843-3630

#### (2) 入札説明書等の交付方法及び場所

公告日より令和2年3月11日（水）までの平日10時～17時の間、上記3(1)の場所において交付する。また、郵送による交付を希望する場合は、A4版が入る返信用封筒に住所、会社名及び担当者氏名などを記入の上、140円切手を貼付し、上記3(1)の場所に送付すること。期限は、令和2年3月9日（月）17時必着とする。

### 4 入札説明会

(1) 日 時 令和2年2月25日（火）15時00分

(2) 場 所 3(1)に同じ。

(3) 配付資料 入札説明書、仕様書

### 5 入札前書類審査に必要な証明書等の提出期限、場所及び方法等

#### (1) 提出期限

令和2年3月13日（金）12時00分（郵送によるものも同日時に必着）

#### (2) 提出場所

3(1)に同じ。

#### (3) 提出方法

郵送又は持参により提出すること。

#### (4) 提出書類（証明書等）

入札説明書に記載のとおり。

#### (5) 審査結果

提出した者に対し随時合否を連絡する。

### 6 入札及び開札の日時及び場所

(1) 日 時 令和2年3月27日（金）15時00分

(2) 場 所 3(1)に同じ。

(3) 郵送により入札書の提出を希望する場合は、同日の10時00分までの必着とする。

※入札参加は、上記5(5)の合格者のみとするので注意のこと。

### 7 入札保証金及び契約保証金 免 除

## 8 入札の無効

本公告に示した入札参加に必要な資格のない者の入札及び入札の条件に違反した入札は無効とする。

## 9 落札者の決定方法

独立行政法人北方領土問題対策協会契約事務取扱細則第12条の規定に基づいて作成された予定価格の制限の範囲内で最低価格をもって有効な入札を行った入札者を落札者とする。

10 契約書作成の要否 契約締結に当たっては、契約書を作成するものとする。

## 11 その他

- (1) 本事業に係る契約締結は、令和2年度予算が成立することが条件であり、予算成立の状況により変更となる場合がある。
- (2) 詳細は入札説明書及び仕様書による。